

وعذوبة الماء الفرات. وطالما حدثت أطفالي عنه فأحبهه كما أحببته. ولكني لا أذكر اسمه. أسعفيني يا ذاكرتي المرهقة، أنجديني يا لغتي المتعبة؛ أسعفيني باسم واحد، وأنجديني بلفظ مفرد. ولكن بعد أن أخفقت في تذكر اسمه قلتُ في نفسي: «ليس المهم هو الاسم بل المسمّى، وليس الأصل هو اللفظ بل الذات. ليكن اسمهُ ما يكون، فالرجل ذاته في محنة اليوم». وظل سؤال محيرٌ يجلّديني: «لماذا يقيّدون يديّ هذا الرجل بالأصفا؟ وإلى أين يقدّونه، يا تُرى؟».

\*

وبعد هنيهة دنوا من الشاطئ وخاضت أرجلهم في الماء، وتقدّموا خطوات، ثم أوقفوه أمامهم. حدّقوا في وجهه، والحدّد يتقدح من عيونهم الخُزر. وَصَعَ أَحدهُم بيده بعنف على فكّي الرجل مرغماً إياه على فتح فمه، وسحب الثاني شيئاً لم أتبينه من الفم الفاجر، واستلّ الثالث خنجراً فقطع ذلك الشيء ورمى به في الماء. ورأيت بعينيّ خيطاً أحمر يمتدّ من بقعة الماء تلك حتى الأفق ليلتحم بأشلاء الشمس المبعثرة هناك ويرتفع إلى عنان السماء كنافورة دم. ثم أخذ الرجال الثلاثة يطاطنون رأس الرجل الأسير، دافعين به إلى الماء في محاولة ظاهرة لإغراقه. أما هو فقد كان يقاوم بصلاية، رافعاً رأسه بين الفينة والفينة إلى السماء وإلى الخلف. وفي أثناء ذلك وقع نظره عليّ من بعيد، أو هكذا حُيِّل إليّ. حُيِّل إليّ أن عينيه تستجدان بي، تحثّانني على أن أتحرّك، أن أصرخ بوجوههم، أن أفعل شيئاً، أن أنادي على الفلاحين في الحقول القريبة، أن أستغيث بالعمّال في مصانع المدينة، أن أفعل أيّ شيء لإنقاذه، لا بدافع الشفقة عليه، بل بما يحتمه عليّ الواجب الإنساني، وما يمليه حبُّه عليّ.

بيد أنني بقيت جامداً في مكاني، فقد أخذ الخوف يتسرب إلى مسامات جلدي ويتخللها، فأشعر بارتعاشة تسري فيه وتذبّ منه إلى أوردتي وشراييني، فتسود برودة لاسعة فيها، ويتجمد الدم بداخلها، ويتصبّب العرق من جبيني المحموم. وانتابني الدهول وأنا غارق في طوفان من الهواجس والوساوس. فكّرت في أن أجري نحوهم، أن أهجم عليهم. ولكنني لم أتحرّك قط: لم أرفع رأسي، ولم أفتح فمي، ولم أمدّ يدي، ولم أحرك قدمي. فقد خطر

في مخيلتي أن إقدامي على شيء من ذلك سيؤدي بحياتي حتماً، وأعود - لو عدتُ - هذا المساء إلى أطفالي محمولاً على نعش بدلاً من أن أحمل إليهم بشارة حصولي على عمل. سامسي كمَنْ خَرَجَ في البادية يصطاد طعاماً لأهله الذين يتصوّرون جوعاً، فاصطاده الأسد. وبشيء من المرارة والخجل، اعترفتُ في دخيلتي أنني لست صيدامياً بطبعي. وأطلتُ عليّ من كوى ذاكرتي المظلمة المنسية صورتي في طفولتي، ورفاقي التلاميذ يتبارون ويتصارعون، في حين كنتُ أنتحي جانباً لأقرأ في كتاب.

إذن سأغضّ طرفي، سأشيع بوجهي عن البحر، سأتظاهر بأنني لم أر شيئاً، سأقنع نفسي بأنّ ما شاهدته لا يعود أن يكون ضرباً من الهلوسة أو نوعاً من زوغان البصر. ولكنّ، ماذا سأروي لأبنائي بعد اليوم؟ هل أقول لهم إنني فضلتُ سلامة العودة إليهم، على المغامرة بحياتي من أجل إنقاذ مَنْ أحببته وأحبه، وما زلتُ أحبه ويحبونه؟ هل أستطيع أن أبرّر أمامهم تخاذلي وجبني؟ وحتى إن أخفيتُ الحادث عنهم وغلّقتُه بالصمت والكتمان، فهل يعني ذلك أن ما وقع لم يقع؟ ليس في مقدورنا مسخّ الحقائق بأفواهنا، أو تحويلها بأقلامنا. حتى وإن لم يطلع امرؤ على جبني وهزيمتي، فإنني سأعيش رجلاً منكسراً في داخلي مثل نخلّة أصابت جذعها طعنة فأس قاصمة. سيلاحقني مشهد ذلك الرجل الأسير كظليّ حيثما حللتُ وأتى توجهتُ. سيؤرّقني ضعفي وجبني، ولن أنسجم بعد اليوم مع ذاتي التي ستاكل من الداخل وتنهار. إنني بهزيمتي هذه سأنسف ما بقي من قناطر تصلني بنفسي، وسأدمر ما ظلّ من جسور تربطني مع أبناء بلدي ممن يثقون بي ويشاركونني حبّ ذلك الرجل.

وقلتُ في نفسي: «ما دمت أحبُّ هذا الرجل فلا بد أن أفعل شيئاً لنجدته. يجب أن أتحرّك الآن قبل أن ينقضوا عليه». ولكنّ... بدلاً من أن أتقدم إلى الأمام وجدّنتي مرتجفاً أجرّ رجليّ الكسبيحتين إلى الوراء مبتعداً. وغاب عني، وأنا في دوامة الخوف، أنني أنا الآخر أقترب جريمةً موصوفة أركانها في جميع القوانين الجنائية، هي جريمة الامتناع عن تقديم المساعدة إلى إنسان يتعرض للخطر.

## الرباط (العراق)

الكلمات وتكاثرها. يختفون كما ينامون ويصحون، يختفون ولا يتركون خلفهم سوى كلمة وحيدة، هي «اختفوا». كما لو أنّ باقي الكلمات تختفي باختفائهم، أو كما لو كانوا يختفون كي تختفي الكلمات نفسها، لأننا نقول، قبل اختفائهم، كثيراً من الكلمات عنهم ولهم. فمثلاً، نقول عنهم: «أقبلوا»، «ذهبوا إلى عملهم»، «تزوجوا» ثم «ماتوا». ونقول لهم: «تفضلوا»، «لا تزعمجوناً» ثم «تناسلوا» أو «نتظركم هذا المساء». وحينما يختفون، نقول «اختفوا»، نخلد إلى الصمت، ولا نعود نذكرهم أبداً.

اختفت زوجتي عقب

ظهورها في برنامج تلفزي

شهير. «اختفت» فقط. كلمة

واحدة، هي كلّ ما ترثه اللغة

عن الاختفاء. كلمة واحدة لا

يمكن حصر نظائرها في

اللغة، ك «نامت» و«سافرت» أو «جاءت». ولا غرابة في هذا؛

فكثيراً ما يختفي الناس هنا، هكذا في لحظة ما، دون أن

يتركوا وراءهم أيّ أثر، ودون أن يتركوا أيّ فرصة لانتشار

## مدونة العودة

البشير

الجزاري

(إلى الحسن الرياني)



غير أن اختفاء زوجتي أطلق حبلَ الكلام الطويل والعشوائي. فبرزت كلمة «اختفت»، وللمرة الأولى، وكأنها كلمة البدء في الأرض، الكلمة الأولى التي حبلتُ باللغّة، ثم وضعتها على سكة الألسنة، الكلمة التي أعادت الاختفاء إلى رحاب الكلام.

قلتُ إنَّ اختفاء زوجتي حَدَثَ مباشرةً بعد ظهورها في برنامج تلفزيوني شهير. لكنني لستُ متأكدًا مما لو كنت قد قلتُ أشياء أخرى قبل ذلك. مَنْ يدري؟! لستُ متأكدًا من أيّ شيء. أذكر البرنامج التلفزيوني، ثم ينسحب كل شيء إلى جهة مظلمة، مقفرة، خالية من الكلام. وبعد ذلك، تنبثق فجأةً كلمة «اختفاء» بين شفّتي، تجرّ خلفها جيوش الحروف القارضة.

وقبل ذلك، ربما كان عليّ أن أقول، ظهر وجه زوجتي في البرنامج، كَتَصْحِيفٍ مهمل لوجه جدّي. الأنف الصقري نفسه، يلامس - بالفجور ذاته - القشرة الخضراء الآخذة في التعفن، لتؤلّول منغرس في ظاهر الشفة العليا. العينان الواسعتان نفسهما، وتقرسان، وبالشهوة الضارية نفسها، مرئياتهما. واللّسان الغليظ نفسه يُرطب سافل بطن الشفة السفلى. الصرامة نفسها، والبروز المربك للجبين نفسه. بل الصّوت العميق نفسه الذي يشبه الأثر الذي يتركه السيّر في مياهٍ مرسومة.

قد لا تكون الجملة الأولى، إذن، مطابقة تماماً لما حدث بالفعل. أو هذا هو، على الأقل، ما أحس به. فضلاً عن أنني أو من أن لا أحد يستطيع أن يهتدي في كل تجربة إلى الجملة الأولى، التي ستتطابق تماماً مع حدثٍ أو شعورٍ ما ينوي أن يجعله محوراً لكتابة قصة، بسبب الالتباس الذي ينجم عن الولاء للضمائر. إذ في حالتي هاته، قد يفهم اختفاء زوجتي على ضوء ما يجري في مناطق أخرى من العالم. كان يكون اختفاءً لأسباب سياسية، فيكون اختيارُ ضمير المتكلم محدداً لموقفي ووضعِي، كزوجٍ لضحيةٍ قمعٍ سياسي.. وهو أمر غير صحيح، لأنَّ الاختفاء السياسي اختفى من هنا باختفاء جدّي. أو يكون اختفاءً لأسباب عاطفية، كأن تكون قد اختفت مع عشيق لها... وهو غير صحيح بدوره، لأنَّ الجميع هنا يتعايشون دون مشاكل: عشاقاً وزوجات وأزواجاً وعشيقات، وتحت سقف واحد في أغلب الأحيان؛ بل إنَّ الزواج هنا ليس سوى الصيغة القانونية لتدبير اثنين لشؤونهما المعيشية.

من المرجح، إذن، أنه كان عليّ أن أبدأ بالصدّيح عن هذا الشبّه الغريب والمنحرف بين وجه امرأتي، كما

ظهر في البرنامج، ووجه جدّي... أو أبدأ من اللحظات القصيرة التي سبقت عرض البرنامج. فتصير البداية كالتالي:

لم يكن قد مرّ على عودتي إلى المنزل وقتٌ طويل. ساعة، أو أقلّ قليلاً. انشغلتُ خلالها بتفريغ الأكياس البلاستيكية، التي عدتُ بها من السوق الأسبوعي، من محتوياتها: الطماطم في مكانها في الثلاجة، البطاطس في صندوق معرّض للهواء، الجزر تحت تمثال الأرنب الفضي، اللحم والسّمك ومشتريات أخرى في الحوض المليء بقطع الثلج، البيرة أمامي على الطاولة. انتهيتُ من التفريغ في دقائق معدودة. وشرعتُ في قراءة صحف اللّيل. انشغلتُ لبعض الوقت بنقل أخبار الاختفاء في العالم، على قصاصاتٍ ورقيةٍ صغيرة، وبذلتُ جهداً مضميناً في ترتيبها، وفق مسطرةٍ تصنيفيةٍ واضحةٍ وبسيطة. ابتدأتُ أولاً بيور التوتّر الكبرى، ومنها اخترتُ أكثرها أهميةً، بالنسبة إلى المستقبل الأمّني للعالم، ورُحْتُ أسجّل بالحبر الأحمر الاختفاءات الكبرى: اختفاء سبعةٍ من رجال الدين الكاثوليكين في الجزائر... اختفاء فرقة مسرحية في جنوب لبنان... وفي صعيد مصر، فضلتُ أن يتعلق الاختفاء بعربة مسلحة. أي، وبكلمة واحدة، ابتدأتُ بالاختفاءات المرتبطة بنزاعات مسلحة أو سياسية. ثم انتقلتُ إلى عالم نجوم السينما والغناء والرياضة، ولم تسجّل الصحف في هذا الباب سوى حالات قليلة. ثم سجّلتُ حالة أو حالتين من الاختفاء بسبب اللّون والمظهر. وعرّجْتُ على ركن الاختفاء بسبب الحبّ.

بمرور ساعةٍ واحدةٍ كان قد تجمّع لدي عددٌ كافٍ من القصاصات، لكي أشرع في تحديد الاتجاهات العامة للاختفاءات، مكتفياً في البداية بوضع خطوطٍ ودوائر باللّون الأخضر حول ما بدأ لي حينها استثنائياً، ومتطعاً بين حين وآخر إلى جهاز التلفزيون الذي كان يبثُ فيلماً وثائقياً عن السلاحف، ثم موزعاً القصاصات بين عشرات الملفات الملونة التي كانت مبعثرة فوق رفّ كنتُ قد كتبتُ على جانبٍ منه، في سنوات الحماس الأولى: «أرشيف القرن»، وهي الجملة التي عوّضتُ جملةً أخرى كنتُ قد كتبتها في وقت سابق: «مدوّنة العودة».

وقبل عرض البرنامج بدقائق، جاء مَنْ يريد إخباري أنّ زوجتي ستختفي. كان رجلاً لطيفاً، من ذلك الصنف من الرّجال الذي يظهر - عادةً - عقب ظهور عطورٍ وربطاتٍ عنقٍ جديدة، يُوزَعُ بعنايةٍ شعره الرماديّ القليل على جوانب رأسه. كان ربعةً مفتول العضلات، تستقر في أعماق عينه

اليسرى آثارُ كسلٍ حيويٍّ. وعلى نحوٍ غامضٍ، قدّرتُ أنّ بذلته الثمينة، ولهجته الشمالية النحاسية، وشبهه الغريب بجديٍّ، علاماتٌ مضيئة على درب فكّ الغاز الاختفاء. وبدا لي أنّ الجملة الوحيدة التي يتوجب عليه أن يتفوّق بها هي: «شأنك الآن أن توقّع صكّ الاختفاء، وأن تمهره بخاتم جدك». ولا بدّ أنه سيشرع، بعد ذلك، في تلاوة بيان الاختفاء.

لكنّ سرعاناً ما خاب توقعي، حين انخرط الرجلُ في نشيجٍ يصعب وصفه، ملوّحاً بقبضتيه في المساحة

المحسوبة بيننا، منادياً أسماء كثيرةً، لم أستطع أن أعرف على أصحابها؛ فيما كانت شعلةٌ تترقرق في أعماق عينيهِ، وصرخٌ أصفر، ينفجر من بثور رصاصية أخذت في الانتشار على عرض لسانه، قبل أن يتراجع خطوتين الى الوراء، ليندفع إلى الأمام، نحو عمق الصالة، حيث كان عليه أن يأخذ مكانه، في صورةٍ عائليّة تشغل مساحةً كبيرةً من الجدار المقابل للباب - بين جدي وزوجتي.

## تطوان

وملابسها الموشاة. ثم مرّ منزلي الذي صار أيضاً منزلها، وحياتي التي أصبحت أيضاً حياتها، وتذكرتُ اقتحامها الأثنويّ لي ولكياني، واختراقها الكامل لكل دفاعاتي. حاولتُ الآ، وأصروا أن... وكان أن...

**كـد :** أوراق السفر، إنّ عاجلاً أو آجلاً، كان عليّ إعدادها، وكأني لقيتُ استمراراً لي أن أفرّ. أعدتُ الكشف عن الأوراق: جواز السفر، وكان هناك جواز لعدم السفر، تأشيرة الدخول، وتأشير الخروج، وتأشيرة ما بينهما... تذكرتُ الطائرة، أتذكرها ومن قال إنّي سأنساها؟ حذرنِي البعضُ، وحذرنِي البعضُ، وكدتُ في آخر لحظة... وكانت الحرارة يوم وصولي ٤٥ درجة مئوية.

**الغول :** قال الطبيب وهو يمدّ يده بالوصفة الطبية: «نعم، أؤكد لك أنه حتى الآن لم يتم اكتشاف دواء ضد الجهل والفقر والخبث وكل ما تقول. اهتم بنفسك الآن ولا تنس الدواء؛ إنّ حرارتك مرتفعة للغاية فلا تُهمل». خرج الرجل دون أن ينظر ورائه، فيما أخذتُ أنزل ملابس ليبيّن لحمي استعداداً للحقنة القادمة.

**العنقاء :** وجدتها بالصدفة وأنا أبحث وسط أوراقِي، صغيرة، مصفرة. وفي أحد أركانها انثناء. لم أكن قد رأيتها من قبل. دققتُ النظر فيها، فيما أخذتُ حدقتا عينيّ تتسعان. كان الاسم المدوّن فيها اسمي، وكان اليوم المدون فيها اليوم، وكانت ساعة الوفاة الساعة، ساعتِي. قرأتُ الورقة عدة مرات ثم وضعتها جانباً. وبالفعل، لم أخيب أيّ ظنون.

**الخل :** بعد تخرّجي من الدنيا مباشرة وصلتُ إليّ ورقةٌ من جهةٍ لا أعرفها بالضبط، تقول كلماتها: «نشهد أنّ المتخرج المدوّن اسمه كان ولم يعد الآن. وهذه شهادة بذلك، وإنّ كُنّا نقدّمها دون أية مسؤولية علينا».

## القاهرة

**أوراق شجر مبعثرة**  
بداية : بعد يوم واحد من وصولي نجحتُ في الحصول على أولى أوراقِي. كانت مفيدةً للغاية، عرفتُ عن طريقها اسمي المختارَ كاملاً، وعرفتُ اسمَ البلد الذي جنّتُ إليه وأصبحتُ منه، وعرفتُ اسم اليوم الذي سأتعبد فيه إلى ربي جماعةً. ما لم أستطع معرفته أو الوصولَ إليه هو تفاصيل ما سوف يحدث لي وما سيصير إليه أمري.

**حماية :** أكثر من مرة فعلوها بي، مرةً في الفم ومراتٍ في الألية، ثلاثي وثنائي شللٍ وسلّ، حصبة وسحائي. يقولون على ظهر الشهادة إنّ التطعيم أمان وحماية، وإنّ مَنْ يُطعمُ ضد مرض ما لن يصاب به أبداً. تساءلتُ في براءٍ لم أكن أعرف أنها تناسب سنّي الصغير، عن الأمصال المضادة للفقر والحاجة والضعف والخوف وما شابه.

**رباية :** في المدرسة روضوني وأدبوني وأطعموني وضربوني والعبوني وأعطوني في نهاية كل عام شهادةً نظيفةً خاليةً من الدوائر الملونة. حاولتُ في نهاية كل عام فهمَ العلاقة بين ما مرّ وما سوف يمرّ، ولم أفهم. افترضتُ حسن النية، وتعلّلتُ بصغر السن، وتذرّعتُ حتى النهاية بالصبر والحلم.

**حـب :** عندما استلمتُ خطابها ولم أستطع تجاهل المعاني الكامنة وراء لون الورق الوردِي ورائحة العطر الفوّاحة، حدتني عن الحب والهيام والود والغرام والقمر والليل والشعر والجمال والسهر والسمر والشفق والغسق والغروب والشروق، وكيف أنها لن تستطيع الزواج مني لأنني لا أملك شيئاً سوى حبي.

**جـد :** أصروا أنّ وأصررتُ الآ، أصروا وأصررتُ، أصروا وجلستُ أضغ توقيعي على وثيقة الاستسلام. مرّتُ أمام عيني ستائرُها الحديديةً وأثأثها المنمّق